

Бр. <u>23</u> Вр. _____	УЧЕНИК — UČENIK	РОДИТЕЉ — RODITELJ (отац или мати) — (otac ili mati)	СТАРАТЕЉ STARATELJ	ДОМАЋИН — DOMAĆIN (код кога је у стану) (kod koga je u stanu)
Презиме и име: <u>Меланче Самуило</u> Prezime i ime:	Презиме и име: <u>Меланче</u> Prezime i ime:	Занимање Zanimanje: <u>уџбеник</u>		<u>код оца</u>
Рођен: <u>17 новембра 1919 г.</u> Rođen:	Становање Stanovanje: <u>Београд</u>			
Место рођења: <u>Београд</u> Mesto rođenja:	Напомена: Досељен? отсељен? исписао се? отпуштен? полагао испит по одлуци (уек навести и број деловодника?)			
Народност и поданство: <u>Југословен</u> Narodnost i podanstvo:	Напомена: Doseljen? otseljen? ispisao se? otpušten? polagao ispit po odluci (uvek na- vesti i broj delovodnika?)			
Вероисповест: <u>Медијерска</u> Verospovest:				

УСПЕХ ИЗ ПОЈЕДИНИХ ПРЕДМЕТА — USPEN IZ POJEDINIH PREDMETA

ПРЕДМЕТИ — PREDMETI	ТРОМЕСЕЧЈЕ — TROMESEČJE			Годишња оцена успеха и владања Godišnja ocena uspeha i vladanja	Оцена поправ- ног испита Ocena poprav- nog ispita	Оцена течај- ног испита Ocena tečajnog ispita	Оцена поправ- ног течајног испита Ocena poprav- nog tečajnog ispita	Где је и шта пре тога учио? Gde je i šta pre toga učio?
	I	II	III					
Веронаука Veronauka	/	/	/	/	/	/	/	12 јан. оштре оштре у Београду
Српскохрватскословеначки језик Srpskohrvatskoslovenački jezik	/	/	/	/	/	/	/	
Француски језик Francuski jezik	/	/	/	/	/	/	/	
Немачки језик Nemački jezik	/	/	/	/	/	/	/	
Латински језик Latinski jezik	/	/	/	/	/	/	/	
Грчки језик Grčki jezik	/	/	/	/	/	/	/	
Земљопис Zemljopis	/	/	/	/	/	/	/	
Историја Istorija	/	/	/	/	/	/	/	
Природопис Prirodopis	/	/	/	/	/	/	/	
Физика Fizika	/	/	/	/	/	/	/	
Хемија Hemija	/	/	/	/	/	/	/	
Математика Matematika	/	/	/	/	/	/	/	
Нацртна геометрија Nacrtna geometrija	/	/	/	/	/	/	/	
Филоз. пропедевтика Filoz. propedeutika	/	/	/	/	/	/	/	
Хигијена Higijena	/	/	/	/	/	/	/	
Цртање Crtanje	/	/	/	/	/	/	/	уверење uverenje дупликат уверења duplikat uverenja Издано му: Izdano mi: свед. о течај. испиту sved. o tečaj. ispitu
Писање Pisanje	/	/	/	/	/	/	/	
Гимнастика Gimnastika	/	/	/	/	/	/	/	
Певање Pevanje	/	/	/	/	/	/	/	

Владање — Vladanje								Кривице и казне: врста кривице, казне, чија је, дан и број одлуке. Krivice i kazne: vrsta krivice, kazne, čija je, dan i broj odluke.
Изостанци Izostanci	оправдани — opravdani							
	неоправдани — neopravdani							
Напомене о овом ученику: — Napomene o ovom učeniku:								<u>Меланче Самуило</u> <u>17 новембра 1919 г.</u>
учење: — učenje:								
владање: — vladanje:								
Телесни недостаци: — Telesni nedostaci:								
Прилике под којима се школовао: — Prilike pod kojima se školovao:								